

GATT Office Circular No. 318

ADMINISTRATIVE AND FINANCIAL DIVISION

1. Mr. Ernst von Holzen has decided to take early retirement, and will be leaving the GATT on 31 December 1990. Mr. von Holzen has served this organization for over thirty years with exemplary competence and dedication, for which I would like, on everyone's behalf, to express appreciation.

2. Pending the review in the course of 1991 of the organizational and financial requirements of the GATT secretariat, Mr. Jacques Chabert has accepted to serve as Director ad interim of the Administrative and Financial Division, with effect from 1 January 1991.

Arthur Dunkel
Director-General

Un exemplaire à chaque
membre du personnel

26 novembre 1990

Circulaire intérieure du GATT n° 318

DIVISION ADMINISTRATIVE ET FINANCIERE

1. M. Ernst von Holzen a décidé de prendre une retraite anticipée et quittera le GATT le 31 décembre 1990. Pendant plus de 30 ans, M. von Holzen a servi l'organisation avec une compétence et un dévouement exemplaires dont je souhaite le remercier au nom de tous.

2. En attendant que les besoins organisationnels et financiers du secrétariat du GATT soient examinés dans le courant de 1991, M. Jacques Chabert a accepté d'assumer à titre intérimaire les fonctions de Directeur de la Division administrative et financière, avec effet à compter du 1er janvier 1991.

Arthur Dunkel
Directeur général

Un ejemplar para
cada funcionario

26 de noviembre de 1990

Circular interior del GATT N° 318

División de Administración y Finanzas

1. El Sr. Ernst von Holzen ha decidido jubilarse anticipadamente y dejará el GATT el 31 de diciembre de 1990. El Sr. von Holzen ha prestado sus servicios a esta organización durante más de 30 años con ejemplar competencia y dedicación, por lo cual desearía, en nombre de todos, expresar nuestro reconocimiento.

2. En espera del examen en el curso de 1991 de las necesidades orgánicas y financieras de la Secretaría del GATT, el Sr. Jacques Chabert ha aceptado desempeñar las funciones de Director interino de la División de Administración y Finanzas, con efecto a partir del 1º de enero de 1991.

Arthur Dunkel
Director General